



SEGRETERIA DI STATO
PER L'ISTRUZIONE E LA CULTURA, L'UNIVERSITÀ E LA RICERCA
SCIENTIFICA, LE POLITICHE GIOVANILI

**Relazione illustrativa al Decreto Delegato “Quadro Sammarinese delle
Qualifiche”**

Eccellentissimi Capitani Reggenti,

Onorevoli colleghi,

il presente Decreto Delegato istituisce il Quadro Sammarinese delle Qualifiche (di seguito QSQ), cioè uno strumento di descrizione e classificazione delle qualificazioni rilasciate nell'ambito del sistema nazionale di certificazione delle competenze e basato sui risultati dell'apprendimento, come previsto dall'articolo 3 della Legge Quadro sulla Istruzione Superiore della Repubblica di San Marino del 27 aprile 2023 n. 69.

IL QSQ è uno strumento utile per la descrizione di tutte o parte delle qualifiche riferite ad un sistema nazionale, oltre ad essere un utile strumento per comprendere l'intero assetto di un sistema di istruzione. La metodologia descrittiva utilizzata dal QSQ si basa sulla classificazione delle qualifiche in otto differenti livelli, i quali si differenziano l'uno con l'altro a seconda di altrettanti descrittori detti risultati di apprendimento (*learning outcomes*), i quali descrivono i risultati - in termini di capacità, conoscenze e abilità - che i possessori delle qualifiche poste ad un determinato livello avranno acquisito con il rilascio di un titolo di studio o di una certificazione professionale. In tutti i casi di valutazione di titoli esteri, l'istituzione di un Quadro Sammarinese delle Qualifiche è di supporto e riferimento per la comprensione del sistema di istruzione di riferimento.

Il QSQ rappresenta infatti il dispositivo nazionale per la referenziazione delle qualificazioni sammarinesi al Quadro europeo delle qualifiche (*European Qualification Framework*, di seguito EQF). L'EQF è una tabella di riferimento e comparazione tra i diversi sistemi di qualificazione delle competenze, basata sui risultati dell'apprendimento articolato su otto livelli per tutti i tipi di qualificazioni, che funge da strumento di "traduzione" tra i diversi quadri nazionali delle qualificazioni. Tale quadro contribuisce a migliorare la trasparenza, la comparabilità e la portabilità delle qualificazioni delle persone e consente di confrontare le qualifiche di paesi e istituzioni diversi. L'EQF è strettamente collegato ai quadri nazionali delle qualificazioni, in questo modo può fornire una mappa completa di tutti i tipi e livelli di qualifiche in Europa. Per quanto riguarda l'istruzione superiore, l'EQF è impostato sugli standard del Quadro dei titoli per lo Spazio europeo dell'istruzione superiore (*Qualifications Framework for the European Higher Education Area - QF for the EHEA*), istituito nel 2005 nell'ambito del processo di Bologna.

REPUBBLICA DI SAN MARINO

Contrada Omerelli, 23 - 47890 San Marino
segreteria.istruzione@gov.sm - www.istruzioneecultura.sm

T +378 (0549) 882146
T +378 (0549) 882548



**SEGRETERIA DI STATO
PER L'ISTRUZIONE E LA CULTURA, L'UNIVERSITÀ E LA RICERCA
SCIENTIFICA, LE POLITICHE GIOVANILI**

Il QSQ ha dunque la funzione di creare una corrispondenza tra il sistema sammarinese delle qualificazioni e l'EQF, al fine di stabilire una relazione chiara e trasparente tra i livelli nazionali di qualificazioni e il quadro dell'EQF. Il presente Decreto Delegato stabilisce le qualifiche e i requisiti per ciascun livello del QSQ, definendo anche i descrittori e le autorità competenti per l'assegnazione di tali qualifiche.

Il testo si concentra sulla struttura, l'obiettivo e l'ambito di applicazione del Quadro Sammarinese delle Qualifiche, fornendo dettagli su ciascun livello e le relative qualifiche.

L'art. 1 esplicita le finalità del decreto: il QSQ serve per referenziare le qualificazioni sammarinesi al Quadro europeo delle qualifiche (EQF), promuovendo la trasparenza dei percorsi formativi e la qualità dell'istruzione. Inoltre, favorisce l'accesso alle qualifiche e utilizza un linguaggio comune tra gli attori coinvolti.

L'art. 2 presenta gli obiettivi del decreto, volto a creare un quadro nazionale di qualifiche strutturato e pertinente basato sui risultati dell'apprendimento. Inoltre, l'istituzione del QSQ mira a definire i livelli di qualifica, rendere trasparenti i percorsi formativi, garantire la qualità dell'istruzione, promuovere l'apprendimento permanente e standard comuni.

L'art. 3 stabilisce che il decreto si applica a tutte le qualifiche rilasciate nella Repubblica di San Marino, con la necessità di referenziarle al QSQ e all'EQF.

L'art 4 elenca e spiega le varie definizioni riferite al QSQ e al processo di referenziazione delle qualifiche.

L'art. 5 delinea la struttura del QSQ, che è composto da otto livelli con descrittori specifici per ciascun livello, che riflettono conoscenze, abilità e competenze.

Gli allegati 1, 2 e 3 contengono i dettagli dei livelli del QSQ e le corrispondenze con il Quadro delle qualifiche dello Spazio Europeo dell'Istruzione Superiore (QF-EHEA).

Il Segretario di Stato
Andrea Belluzzi



REPUBBLICA DI SAN MARINO

Contrada Omerelli, 23 - 47890 San Marino
segreteria.istruzione@gov.sm - www.istruzioneecultura.sm

T +378 (0549) 882146
T +378 (0549) 882548